



¡Bienvenido(a) al año académico 2021/2022 con las Escuelas Públicas del Distrito de Columbia! Por favor llene este paquete de inscripción para el próximo año académico 2021/2022. A continuación, se encuentra las instrucciones paso a paso. Usted puede encontrar todos los documentos en línea en <https://enrolldcps.dc.gov/>. Hay traducciones disponibles en amhárico, chino, francés, español y vietnamita. Las DCPS se comprometen a proteger el derecho de todos los estudiantes a asistir a la escuela pública sin importar su estado migratorio o su origen nacional. Por lo tanto, las DCPS permiten que todos los residentes elegibles del Distrito de Columbia asistan a sus escuelas sin preguntar sobre el estado migratorio del estudiante o de la familia.

Nuestra misión en las DCPS es garantizar que cada una de nuestras escuelas proporcione educación de primera categoría que prepare a TODOS nuestros estudiantes, independientemente de las circunstancias o del entorno, para tener éxito en la universidad, la carrera profesional y la vida. Es un honor y un privilegio servirles a todos los estudiantes, y esperamos tener otro año académico maravilloso.

### 1<sup>er</sup> paso. Llene los formularios de este paquete.

- A. Formulario de inscripción
- B. Formulario de residencia (domicilio)
- C. Formulario de tecnología
- D. Formularios de autorización (Autorización y exoneración de responsabilidad de medios audiovisuales, Difusión de datos a reclutadores militares y Servicios de salud socioemocionales)
- E. Notificaciones de los derechos de los estudiantes y padres/representantes
- F. Requisitos de inmunización
- G. Certificado universal de salud
- H. Certificado de salud dental

### 2<sup>do</sup> paso. Reúna los documentos de soporte.

Se necesitan algunos documentos de soporte para inscribir al estudiante:

#### Nuevo en una escuela de las DCPS

- A. Una prueba de la edad – por ejemplo: incluya la partida de nacimiento, el expediente médico, los expedientes de escuelas anteriores, el pasaporte o el certificado de bautismo
- B. Prueba de residencia – véase el *Formulario de Residencia* donde aparece una lista completa de documentos aceptados y métodos de verificación
- C. La Encuesta sobre el idioma hablado en el hogar – véase el *Formulario de Inscripción para esta encuesta*

#### De regreso a su escuela actual de las DCPS

- Prueba de residencia – véase el *Formulario de Residencia* donde aparece una lista completa de documentos aceptados y métodos de verificación

### 3<sup>er</sup> paso. Envíe el paquete completo y los documentos de soporte al equipo de inscripciones de la escuela del estudiante.

### 4<sup>to</sup> paso. Anote en su calendario para llenar la Solicitud para comidas gratis o a precio reducido (FARM)

La solicitud FARM para que los grupos familiares reciban almuerzo gratis estará disponible el 1<sup>o</sup> de julio de 2021. Las solicitudes estarán disponibles en <https://dcps.dc.gov/farm> o en la oficina principal de su escuela. Se les invita a todas las familias a enviar una solicitud.

Tenga en cuenta que las DCPS están obligadas por ley a verificar anualmente si cada familia que busca inscribirse en las DCPS tiene residencia en el Distrito. Las DCPS realizan esta verificación de residencia al momento de la inscripción (se debe verificar la residencia dentro de un plazo de **diez días hábiles** a partir de la primera fecha en la que el estudiante busca inscribirse). Si usted no puede comprobar que tiene residencia en el Distrito, de conformidad con los requisitos del Distrito, o no acepta pagar la matrícula de no residente, su estudiante correrá el riesgo de ser excluido y de que no se le permita asistir a las DCPS. Si tiene alguna pregunta, comuníquese con el Equipo de Inscripción de las DCPS a través de [enroll@k12.dc.gov](mailto:enroll@k12.dc.gov).

---

A menos que usted o su hijo se esté inscribiendo en una escuela de todo el distrito o se les haya otorgado un cupo en una escuela debido a la lotería, las necesidades de educación especial u otras circunstancias especiales, usted o su hijo deben inscribirse en la escuela de las DCPS que le corresponde según la zona de su residencia en el Distrito. Puede encontrar la escuela de su zona de asistencia ingresando su dirección en el sitio web: <https://enrolldcps.dc.gov/node/41>.

**Aviso antidiscriminación:** De conformidad con las leyes estatales y federales, las Escuelas Públicas del Distrito de Columbia no discriminan por motivos de raza, color, religión, nacionalidad, género, edad, estado civil, apariencia física, orientación sexual, identidad o expresión de género, estado familiar, responsabilidades familiares, matriculación, tendencia política, información genética, discapacidad, fuente de ingreso, condición de víctima de un delito intrafamiliar, o lugar de residencia o dirección comercial que sean reales o percibidos. Para ver el texto completo y para obtener información adicional, visite <http://dcps.dc.gov/non-discrimination>.